

PREMIUM DELUXE DIE SETS - REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET

The Redding Premium Deluxe rifle die sets are an upgraded die set for reloaders looking for added precision. The upgrades include a Carbide Size button in the full length sizing die, making resizing smooth and effortless. The set also comes with Redding's Bullet Seating Micrometer on the seating dies, allowing for incremental adjustment of the bullet seating depth. This dies set includes a Full Length sizing die with Carbide sizing button, Bullet Micrometer Seating Die, and standard Neck Sizing Die.



Attributes

- Name: REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET
- Manufacturer: REDDING
- Product no.: 749015935
- Mfr. No.: 68155
- Cartridge: 308 Winchester
- Die Style: -
- Delivery weight: 0.998kg
- UPC: 611760681554

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET](#)
- [English: Safety Instruction Guide for PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el CONJUNTO DE MATRICES PREMIUM DELUXE REDDING 308 WINCHESTER](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les ENSEMBLES DE DIES PREMIUM DELUXE REDDING 308 WINCHESTER](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il SET DI DIE PREMIUM DELUXE REDDING 308 WINCHESTER](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET](#)

Sicherheitsanleitung für PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET

Einleitung

Danke, dass du dich für das Redding Premium Deluxe Die Set für deine Wiederladebedürfnisse entschieden hast. Dieser Leitfaden bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Richtlinien, um die sichere und effektive Nutzung dieses Produkts zu gewährleisten. Bitte lies dieses Dokument sorgfältig durch, bevor du das Die Set verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Befolge immer die Anweisungen des Herstellers zur sicheren Verwendung des Die Sets.
- Stelle sicher, dass du mit dem Wiederladeprozess vertraut bist, bevor du dieses Produkt verwendest.
- Lagere das Die Set an einem trockenen, kühlen Ort, fern von direkter Sonneneinstrahlung und Feuchtigkeit.
- Halte das Die Set außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe regelmäßig das Die Set auf Abnutzung oder Beschädigungen. Verwende es nicht, wenn Teile abgenutzt oder beschädigt sind.
- Melde unsichere Bedingungen oder Unfälle den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Persönliche Schutzausrüstung (PSA):**
 - Trage immer eine Schutzbrille, um deine Augen während des Wiederladeprozesses zu schützen.
 - Verwende Handschuhe, um deine Hände vor scharfen Kanten und möglicher chemischer Exposition zu schützen.
- **Handhabung und Betrieb:**
 - Gehe vorsichtig mit dem Die Set um, um Verletzungen zu vermeiden.
 - Zwingt keine Komponenten zusammen; stelle sicher, dass sie richtig passen, bevor du sie verwendest.
 - Vermeide Ablenkungen während des Betriebs des Die Sets, um Fokus und Sicherheit zu gewährleisten.
- **Wiederladepraktiken:**
 - Befolge die empfohlenen Ladeangaben für die 308 Winchester Patrone.
 - Verwende geeignete Werkzeuge und Ausrüstungen, die für das Wiederladen entwickelt wurden.
 - Stelle sicher, dass der Arbeitsbereich sauber und organisiert ist, um Unfälle zu vermeiden.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Installation:

- Packe das Die Set sorgfältig aus und stelle sicher, dass alle Komponenten vorhanden sind.
- Befolge die Anweisungen zur Installation des Full Length Sizing Die, des Bullet Micrometer Seating Die und des Neck Sizing Die in deiner Wiederladepresse.
- Sichere jedes Die gemäß den Spezifikationen des Herstellers, um Bewegungen während des Betriebs zu verhindern.

2. Nutzung:

- Beginne mit dem Full Length Sizing Die:
 - Stelle das Die auf die gewünschte Einstellung mit dem Carbide Size Button ein.
 - Füge das Patronenlager in das Die ein und betätige die Presse sanft.
- Verwende als Nächstes das Bullet Micrometer Seating Die:
 - Stelle das Mikrometer auf die gewünschte GeschossSetztiefe ein.
 - Füge das Geschoss in das Patronenlager ein und betätige die Presse, um das Geschoss zu setzen.
- Schließlich verwende das Neck Sizing Die, falls erforderlich:
 - Stelle das Die nach deinen Anforderungen ein und forme den Hals des Patronenlagers.

3. Nach der Nutzung:

- Reinige das Die Set nach Abschluss deiner Wiederladearbeiten, um Rückstände zu entfernen.
- Lagere das Die Set in der Originalverpackung oder einem geeigneten Behälter, um es vor Beschädigungen zu schützen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge ungenutzte oder beschädigte Komponenten gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Entsorge Wiederladematerialien oder Chemikalien nicht im normalen Abfall. Befolge die örtlichen Richtlinien zur Entsorgung gefährlicher Abfälle.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Anliegen bezüglich des Redding Premium Deluxe Die Sets konsultiere bitte die auf der Produktverpackung angegebenen Kontaktinformationen oder besuche die Website des Herstellers. Stelle sicher, dass du die Produktdetails bereit hast, um eine effizientere Antwort zu erhalten.

Durch das Befolgen dieser Richtlinien kannst du ein sicheres und effektives Wiederladenserlebnis mit deinem Redding Premium Deluxe Die Set gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und suche Hilfe, wenn du dir über einen Aspekt des Wiederladeprozesses unsicher bist. Danke für deine Aufmerksamkeit zur Sicherheit.

Safety Instruction Guide for PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET

Introduction

Thank you for choosing the Redding Premium Deluxe Die Set for your reloading needs. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe and effective use of this product. Please read this document carefully before using the die set.

General Safety Guidelines

- Always follow the manufacturer's instructions for safe use of the die set.
- Ensure that you are familiar with the reloading process before using this product.
- Store the die set in a dry, cool place away from direct sunlight and moisture.
- Keep the die set out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the die set for wear or damage. Do not use if any parts are worn or damaged.
- Report any unsafe conditions or accidents to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- **Personal Protective Equipment (PPE):**
 - Always wear safety glasses to protect your eyes during the reloading process.
 - Use gloves to protect your hands from sharp edges and potential chemical exposure.
- **Handling and Operation:**
 - Handle the die set with care to avoid injury.
 - Do not force any components together; ensure they fit properly before use.
 - Avoid distractions while operating the die set to maintain focus and safety.
- **Reloading Practices:**
 - Follow the recommended load data for the 308 Winchester cartridge.
 - Use appropriate tools and equipment designed for reloading.
 - Ensure that the work area is clean and organized to prevent accidents.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Carefully unpack the die set and ensure all components are present.
- Follow the instructions for installing the Full Length Sizing Die, Bullet Micrometer Seating Die, and Neck Sizing Die into your reloading press.
- Secure each die according to the manufacturer's specifications to prevent movement during operation.

2. Usage:

- Begin with the Full Length Sizing Die:
 - Adjust the die to the desired setting using the Carbide Size button.
 - Insert the cartridge case into the die and operate the press smoothly.
- Next, use the Bullet Micrometer Seating Die:
 - Set the micrometer to the desired bullet seating depth.
 - Insert the bullet into the cartridge case and operate the press to seat the bullet.
- Finally, use the Neck Sizing Die if needed:
 - Adjust the die as per your requirements and resize the neck of the cartridge case.

3. PostUsage:

- After completing your reloading tasks, clean the die set to remove any residue.
- Store the die set in its original packaging or a suitable container to protect it from damage.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of reloading materials or chemicals in regular waste. Follow local guidelines for hazardous waste disposal.

Contact Information for Further Support

For questions or concerns regarding the Redding Premium Deluxe Die Set, please refer to the contact information provided on the product packaging or visit the manufacturer's website. Ensure you have the product details ready for a more efficient response.

By following these guidelines, you can ensure a safe and effective reloading experience with your Redding Premium Deluxe Die Set. Always prioritize safety and seek assistance if you are unsure about any aspect of the reloading process. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el CONJUNTO DE MATRICES PREMIUM DELUXE REDDING 308 WINCHESTER

Introducción

Gracias por elegir el Conjunto de Matrices Premium Deluxe Redding para tus necesidades de recarga. Esta guía proporciona instrucciones y pautas de seguridad esenciales para garantizar el uso seguro y efectivo de este producto. Por favor, lee este documento cuidadosamente antes de usar el conjunto de matrices.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre sigue las instrucciones del fabricante para el uso seguro del conjunto de matrices.
- Asegúrate de estar familiarizado con el proceso de recarga antes de usar este producto.
- Guarda el conjunto de matrices en un lugar seco y fresco, alejado de la luz solar directa y la humedad.
- Mantén el conjunto de matrices fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente el conjunto de matrices en busca de desgaste o daños. No lo uses si alguna parte está desgastada o dañada.
- Informa sobre cualquier condición insegura o accidente a las autoridades pertinentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Equipo de Protección Personal (EPP):**
 - Siempre usa gafas de seguridad para proteger tus ojos durante el proceso de recarga.
 - Usa guantes para proteger tus manos de bordes afilados y posibles exposiciones químicas.
- **Manejo y Operación:**
 - Maneja el conjunto de matrices con cuidado para evitar lesiones.
 - No fuerces ningún componente; asegúrate de que encajen correctamente antes de usarlos.
 - Evita distracciones mientras operas el conjunto de matrices para mantener el enfoque y la seguridad.
- **Prácticas de Recarga:**
 - Sigue los datos de carga recomendados para el cartucho 308 Winchester.
 - Usa herramientas y equipos apropiados diseñados para la recarga.
 - Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y organizada para prevenir accidentes.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Instalación:

- Desempaqueta cuidadosamente el conjunto de matrices y asegúrate de que todos los componentes estén presentes.
- Sigue las instrucciones para instalar la Matriz de Tamaño de Longitud Completa, la Matriz de Asientación de Balas con Micrómetro y la Matriz de Tamaño de Cuello en tu prensa de recarga.
- Asegura cada matriz de acuerdo con las especificaciones del fabricante para evitar movimientos durante la operación.

2. Uso:

- Comienza con la Matriz de Tamaño de Longitud Completa:
 - Ajusta la matriz a la configuración deseada utilizando el botón de tamaño de carburo.
 - Inserta el casquillo del cartucho en la matriz y opera la prensa suavemente.
- Luego, usa la Matriz de Asientación de Balas con Micrómetro:
 - Ajusta el micrómetro a la profundidad de asientación de balas deseada.
 - Inserta la bala en el casquillo del cartucho y opera la prensa para asentar la bala.
- Finalmente, usa la Matriz de Tamaño de Cuello si es necesario:
 - Ajusta la matriz según tus requisitos y redimensiona el cuello del casquillo del cartucho.

3. Post Uso:

- Después de completar tus tareas de recarga, limpia el conjunto de matrices para eliminar cualquier residuo.
- Guarda el conjunto de matrices en su embalaje original o en un contenedor adecuado para protegerlo de daños.

Instrucciones de Eliminación

- Elimina cualquier componente no utilizado o dañado de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches materiales de recarga o productos químicos en la basura regular. Sigue las pautas locales para la eliminación de desechos peligrosos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para preguntas o inquietudes sobre el Conjunto de Matrices Premium Deluxe Redding, consulta la información de contacto proporcionada en el embalaje del producto o visita el sitio web del fabricante. Asegúrate de tener los detalles del producto listos para una respuesta más eficiente.

Al seguir estas pautas, puedes garantizar una experiencia de recarga segura y efectiva con tu Conjunto de Matrices Premium Deluxe Redding. Siempre prioriza la seguridad y busca ayuda si no estás seguro sobre algún aspecto del proceso de recarga. Gracias por tu atención a la seguridad.

Guide de Sécurité pour les ENSEMBLES DE DIES PREMIUM DELUXE REDDING 308 WINCHESTER

Introduction

Merci d'avoir choisi l'ensemble de dies Premium Deluxe de Redding pour vos besoins de rechargement. Ce guide fournit des instructions et des lignes directrices essentielles pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit. Veuillez lire ce document attentivement avant d'utiliser l'ensemble de dies.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Suivez toujours les instructions du fabricant pour une utilisation sécurisée de l'ensemble de dies.
- Assurez-vous d'être familiarisé avec le processus de rechargement avant d'utiliser ce produit.
- Conservez l'ensemble de dies dans un endroit sec et frais, à l'abri de la lumière directe du soleil et de l'humidité.
- Gardez l'ensemble de dies hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspectez régulièrement l'ensemble de dies pour détecter l'usure ou les dommages. Ne l'utilisez pas si des pièces sont usées ou endommagées.
- Signalez toute condition dangereuse ou accident aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Usage

- **Équipement de Protection Individuelle (EPI) :**
 - Portez toujours des lunettes de sécurité pour protéger vos yeux pendant le processus de rechargement.
 - Utilisez des gants pour protéger vos mains des bords tranchants et d'une exposition potentielle aux produits chimiques.
- **Manipulation et Opération :**
 - Manipulez l'ensemble de dies avec précaution pour éviter les blessures.
 - Ne forcez aucun composant ; assurez-vous qu'ils s'ajustent correctement avant utilisation.
 - Évitez les distractions pendant l'utilisation de l'ensemble de dies pour maintenir votre concentration et votre sécurité.
- **Pratiques de Rechargement :**
 - Suivez les données de charge recommandées pour la cartouche 308 Winchester.
 - Utilisez des outils et équipements appropriés conçus pour le rechargement.
 - Assurez-vous que l'espace de travail est propre et organisé pour éviter les accidents.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Déballez soigneusement l'ensemble de dies et assurez-vous que tous les composants sont présents.
- Suivez les instructions pour installer le Full Length Sizing Die, le Bullet Micrometer Seating Die, et le Neck Sizing Die dans votre presse de rechargement.
- Fixez chaque die selon les spécifications du fabricant pour éviter tout mouvement pendant l'opération.

2. Utilisation :

- Commencez par le Full Length Sizing Die :
 - Ajustez le die selon le réglage souhaité à l'aide du bouton de taille en carbure.
 - Insérez l'étui de cartouche dans le die et actionnez la presse en douceur.
- Ensuite, utilisez le Bullet Micrometer Seating Die :
 - Réglez le micromètre à la profondeur de siège souhaitée.
 - Insérez la balle dans l'étui de cartouche et actionnez la presse pour enfoncer la balle.
- Enfin, utilisez le Neck Sizing Die si nécessaire :
 - Ajustez le die selon vos besoins et redimensionnez le col de l'étui de cartouche.

3. Après Utilisation :

- Après avoir terminé vos tâches de rechargement, nettoyez l'ensemble de dies pour enlever tout résidu.
- Rangez l'ensemble de dies dans son emballage d'origine ou un conteneur approprié pour le protéger des dommages.

Instructions d'Élimination

- Éliminez tout composant inutilisé ou endommagé conformément aux réglementations locales.
- Ne jetez pas les matériaux ou produits chimiques de rechargement dans les déchets ordinaires. Suivez les directives locales pour l'élimination des déchets dangereux.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour des questions ou des préoccupations concernant l'ensemble de dies Premium Deluxe de Redding, veuillez vous référer aux informations de contact fournies sur l'emballage du produit ou visiter le site Web du fabricant. Assurez-vous d'avoir les détails du produit à portée de main pour une réponse plus efficace.

En suivant ces lignes directrices, vous pouvez garantir une expérience de rechargement sûre et efficace avec votre ensemble de dies Premium Deluxe de Redding. Priorisez toujours la sécurité et demandez de l'aide si vous n'êtes pas sûr de tout aspect du processus de rechargement. Merci de votre attention à la sécurité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il SET DI DIE PREMIUM DELUXE REDDING 308 WINCHESTER

Introduzione

Grazie per aver scelto il Set di Die Premium Deluxe Redding per le vostre esigenze di ricarica. Questa guida fornisce istruzioni e linee guida di sicurezza essenziali per garantire l'uso sicuro ed efficace di questo prodotto. Si prega di leggere attentamente questo documento prima di utilizzare il set di die.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Seguire sempre le istruzioni del produttore per un uso sicuro del set di die.
- Assicurarsi di essere familiarità con il processo di ricarica prima di utilizzare questo prodotto.
- Conservare il set di die in un luogo asciutto e fresco, lontano dalla luce diretta del sole e dall'umidità.
- Tenere il set di die fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispezionare regolarmente il set di die per usura o danni. Non utilizzare se qualche parte è usurata o danneggiata.
- Segnalare eventuali condizioni pericolose o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Equipaggiamento di Protezione Personale (PPE):**
 - Indossare sempre occhiali di sicurezza per proteggere gli occhi durante il processo di ricarica.
 - Utilizzare guanti per proteggere le mani da bordi affilati e potenziale esposizione chimica.
- **Maneggio e Operazione:**
 - Maneggiare il set di die con cura per evitare infortuni.
 - Non forzare i componenti insieme; assicurarsi che si adattino correttamente prima dell'uso.
 - Evitare distrazioni durante l'operazione del set di die per mantenere la concentrazione e la sicurezza.
- **Pratiche di Ricarica:**
 - Seguire i dati di carico raccomandati per la cartuccia 308 Winchester.
 - Utilizzare strumenti e attrezzature appropriati progettati per la ricarica.
 - Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita e organizzata per prevenire incidenti.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Svitare con attenzione il set di die e assicurarsi che tutti i componenti siano presenti.
- Seguire le istruzioni per installare il Full Length Sizing Die, il Bullet Micrometer Seating Die e il Neck Sizing Die nella pressa di ricarica.
- Fissare ogni die secondo le specifiche del produttore per prevenire movimenti durante l'operazione.

2. Uso:

- Iniziare con il Full Length Sizing Die:
 - Regolare il die alla impostazione desiderata utilizzando il pulsante di dimensionamento in carburo.
 - Inserire il bossolo della cartuccia nel die e azionare la pressa in modo fluido.
- Successivamente, utilizzare il Bullet Micrometer Seating Die:
 - Impostare il micrometro alla profondità di seduta del proiettile desiderata.
 - Inserire il proiettile nel bossolo della cartuccia e azionare la pressa per sedere il proiettile.
- Infine, utilizzare il Neck Sizing Die se necessario:
 - Regolare il die secondo le proprie esigenze e ridimensionare il collo del bossolo della cartuccia.

3. PostUso:

- Dopo aver completato le operazioni di ricarica, pulire il set di die per rimuovere eventuali residui.
- Conservare il set di die nella sua confezione originale o in un contenitore adeguato per proteggerlo da danni.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire eventuali componenti inutilizzati o danneggiati in conformità con le normative locali.
- Non smaltire materiali o prodotti chimici per la ricarica nei rifiuti normali. Seguire le linee guida locali per lo smaltimento dei rifiuti pericolosi.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o preoccupazioni riguardanti il Set di Die Premium Deluxe Redding, si prega di fare riferimento alle informazioni di contatto fornite sulla confezione del prodotto o visitare il sito web del produttore. Assicurarsi di avere i dettagli del prodotto pronti per una risposta più efficiente.

Seguendo queste linee guida, è possibile garantire un'esperienza di ricarica sicura ed efficace con il vostro Set di Die Premium Deluxe Redding. Dare sempre la priorità alla sicurezza e cercare assistenza se non si è certi di alcun aspetto del processo di ricarica. Grazie per la vostra attenzione alla sicurezza.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór zestawu die Redding Premium Deluxe do Twoich potrzeb związanych z ponownym ładowaniem. Niniejsza instrukcja zawiera istotne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa oraz zalecenia, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie tego produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tym dokumentem przed użyciem zestawu die.

Ogólne Wskazówki Bezpieczeństwa

- Zawsze przestrzegaj instrukcji producenta dotyczących bezpiecznego użytkowania zestawu die.
- Upewnij się, że znasz proces ponownego ładowania przed użyciem tego produktu.
- Przechowuj zestaw die w suchym, chłodnym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego i wilgoci.
- Trzymaj zestaw die poza zasięgiem dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj zestaw die pod kątem zużycia lub uszkodzeń. Nie używaj, jeśli jakiegokolwiek części są zużyte lub uszkodzone.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub wypadki odpowiednim władzom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- **Osobiste Środki Ochrony (PPE):**
 - Zawsze noś okulary ochronne, aby chronić oczy podczas procesu ponownego ładowania.
 - Używaj rękawic, aby chronić ręce przed ostrymi krawędziami i potencjalnym narażeniem na chemikalia.
- **Obsługa i Użytkowanie:**
 - Obsługuj zestaw die ostrożnie, aby uniknąć urazów.
 - Nie zmuszaj żadnych komponentów do współpracy; upewnij się, że pasują prawidłowo przed użyciem.
 - Unikaj rozproszeń podczas obsługi zestawu die, aby utrzymać koncentrację i bezpieczeństwo.
- **Praktyki Ponownego Ładowania:**
 - Przestrzegaj zalecanych danych dotyczących ładunków dla naboju 308 Winchester.
 - Używaj odpowiednich narzędzi i sprzętu przeznaczonego do ponownego ładowania.
 - Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste i uporządkowane, aby zapobiec wypadkom.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Ostrożnie rozpakuj zestaw die i upewnij się, że wszystkie komponenty są obecne.
- Postępuj zgodnie z instrukcjami dotyczącymi instalacji Full Length Sizing Die, Bullet Micrometer Seating Die oraz Neck Sizing Die w swoim prasie do ponownego ładowania.
- Zabezpiecz każdy die zgodnie ze specyfikacjami producenta, aby zapobiec ruchowi podczas pracy.

2. Użytkowanie:

- Zaczynij od Full Length Sizing Die:
 - Dostosuj die do pożądanej wartości za pomocą przycisku rozmiaru.
 - Włóż łuskę naboju do die i płynnie obsługuj prasę.
- Następnie użyj Bullet Micrometer Seating Die:
 - Ustaw mikrometr na pożądaną głębokość osadzania pocisku.
 - Włóż pocisk do łuski naboju i obsługuj prasę, aby osadzić pocisk.
- Na koniec, jeśli to konieczne, użyj Neck Sizing Die:
 - Dostosuj die zgodnie z wymaganiami i przekształć szyjkę łuski naboju.

3. Po Użyciu:

- Po zakończeniu prac związanych z ponownym ładowaniem, oczyść zestaw die, aby usunąć wszelkie resztki.
- Przechowuj zestaw die w oryginalnym opakowaniu lub odpowiednim pojemniku, aby chronić go przed uszkodzeniami.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Utylizuj wszelkie nieużywane lub uszkodzone komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj materiałów do ponownego ładowania ani chemikaliów w zwykłych odpadach. Przestrzegaj lokalnych wytycznych dotyczących utylizacji odpadów niebezpiecznych.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących zestawu die Redding Premium Deluxe, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi podanymi na opakowaniu produktu lub odwiedzenie strony internetowej producenta. Upewnij się, że masz pod ręką szczegóły dotyczące produktu, aby uzyskać szybszą odpowiedź.

Przestrzegając tych wskazówek, możesz zapewnić bezpieczne i skuteczne doświadczenie związane z ponownym ładowaniem przy użyciu zestawu die Redding Premium Deluxe. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i szukaj pomocy, jeśli nie jesteś pewien jakiegokolwiek aspektu procesu ponownego ładowania. Dziękujemy za uwagę na bezpieczeństwo.

Turvallisuusohjeet PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET

Johdanto

Kiitos, että valitsit Reddingin Premium Deluxe Die Setin uudelleenlataustarpeisiisi. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvallisuusohjeet ja suositukset, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä asiakirja huolellisesti ennen die setin käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Noudata aina valmistajan ohjeita die setin turvallisessa käytössä.
- Varmista, että tunnet uudelleenlatausprosessin ennen tämän tuotteen käyttöä.
- Säilytä die setti kuivassa, viileässä paikassa, suoralta auringonvalolta ja kosteudelta suojattuna.
- Pidä die setti lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista die setti säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta. Älä käytä, jos osat ovat kuluneita tai vaurioituneita.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- **Henkilökohtaiset suojavarusteet (PPE):**
 - Käytä aina suojalaseja silmiesi suojaamiseksi uudelleenlatausprosessin aikana.
 - Käytä käsineitä suojataksesi käsiäsi teräviltä reunoilta ja mahdolliselta kemialliselta altistukselta.
- **Käsittely ja toiminta:**
 - Käsittele die settiä varovasti vammojen välttämiseksi.
 - Älä pakota komponentteja yhteen; varmista, että ne sopivat kunnolla ennen käyttöä.
 - Vältä häiriötekijöitä die setin käytön aikana keskittyäksesi turvallisuuteen.
- **Uudelleenlatauskäytännöt:**
 - Noudata suositeltuja lataustietoja 308 Winchester patruunalle.
 - Käytä asianmukaisia työkaluja ja laitteita, jotka on suunniteltu uudelleenlataukseen.
 - Varmista, että työalueesi on puhdas ja järjestetty onnettomuuksien estämiseksi.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Purkaa die setti huolellisesti ja varmista, että kaikki komponentit ovat läsnä.
- Noudata ohjeita Full Length Sizing Die, Bullet Micrometer Seating Die ja Neck Sizing Die asentamiseksi uudelleenlatauspainoon.
- Varmista jokainen die valmistajan spesifikaatioiden mukaisesti estääksesi liikkumisen toiminnan aikana.

2. Käyttö:

- Aloita Full Length Sizing Die:
 - Säädä die haluttuun asetukseen käyttämällä Carbide Size painiketta.
 - Aseta patruunakuori dieen ja käytä painoa sujuvasti.
- Seuraavaksi käytä Bullet Micrometer Seating Die:
 - Aseta mikrometri haluttuun luodin istutussyvyyteen.
 - Aseta luoti patruunakuoreen ja käytä painoa luodin istuttamiseksi.
- Lopuksi käytä Neck Sizing Die tarvittaessa:
 - Säädä die tarpeidesi mukaan ja kokoa patruunakuoren kaula.

3. Käytön jälkeen:

- Puhdista die setti uudelleenlataustehtävien jälkeen jäämien poistamiseksi.
- Säilytä die setti alkuperäisessä pakkauksessaan tai sopivassa säilytysastiassa suojataksesi sitä vaurioilta.

Hävittämisohteet

- Hävitä kaikki käyttämättömät tai vaurioituneet osat paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä uudelleenlatausmateriaaleja tai kemikaaleja tavallisessa jätteessä. Noudata paikallisia ohjeita vaarallisten jätteiden hävittämiseksi.

Lisätietojen yhteystiedot

Kysymyksissä tai huolenaiheissa Reddingin Premium Deluxe Die Setistä, viittaa tuotepakkauksessa tai valmistajan verkkosivustolla annettuihin yhteystietoihin. Varmista, että sinulla on tuotedetaljit valmiina tehokkaamman vastauksen saamiseksi.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan uudelleenlatauskokemuksen Reddingin Premium Deluxe Die Setillä. Aina turvallisuus etusijalla ja hae apua, jos olet epävarma mistään uudelleenlatausprosessin osasta. Kiitos, että kiinnität huomiota turvallisuuteen.

Säkerhetsinstruktioner för PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET

Introduktion

Tack för att du valt Redding Premium Deluxe Die Set för dina återladdningsbehov. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner och riktlinjer för att säkerställa säker och effektiv användning av denna produkt. Vänligen läs detta dokument noggrant innan du använder diesetet.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Följ alltid tillverkarens instruktioner för säker användning av diesetet.
- Se till att du är bekant med återladdningsprocessen innan du använder denna produkt.
- Förvara diesetet på en torr, sval plats, borta från direkt solljus och fukt.
- Håll diesetet utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet diesetet för slitage eller skador. Använd inte om några delar är slitna eller skadade.
- Rapportera eventuella osäkra förhållanden eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Personlig skyddsutrustning (PPE):**
 - Använd alltid skyddsglasögon för att skydda ögonen under återladdningsprocessen.
 - Använd handskar för att skydda händerna från vassa kanter och potentiell kemisk exponering.
- **Hantera och använda:**
 - Hantera diesetet varsamt för att undvika skador.
 - Tvinga inte ihop några komponenter; se till att de passar ordentligt innan användning.
 - Undvik distraktioner medan du använder diesetet för att bibehålla fokus och säkerhet.
- **Återladdningspraxis:**
 - Följ den rekommenderade laddningsdata för 308 Winchesterkartuschen.
 - Använd lämpliga verktyg och utrustning som är avsedda för återladdning.
 - Se till att arbetsområdet är rent och organiserat för att förhindra olyckor.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Packa försiktigt upp diesetet och se till att alla komponenter är närvarande.
- Följ instruktionerna för att installera Full Length Sizing Die, Bullet Micrometer Seating Die och Neck Sizing Die i din återladdningspress.
- Säkerställ att varje die är ordentligt fastsatt enligt tillverkarens specifikationer för att förhindra rörelse under användning.

2. Användning:

- Börja med Full Length Sizing Die:
 - Justera diesetet till önskad inställning med Carbide Sizeknappen.
 - Sätt in patronhylsan i diesetet och använd pressen smidigt.
- Använd sedan Bullet Micrometer Seating Die:
 - Ställ in mikrometern på önskat djup för kulans seating.
 - Sätt in kulan i patronhylsan och använd pressen för att sätta kulan.
- Avsluta med Neck Sizing Die om det behövs:
 - Justera diesetet enligt dina krav och storlek på hylsan.

3. Efter användning:

- Efter att du har slutfört dina återladdningsuppgifter, rengör diesetet för att ta bort eventuella rester.
- Förvara diesetet i sin ursprungliga förpackning eller en lämplig behållare för att skydda det från skador.

Avfallsinstruktioner

- Kassera eventuella oanvända eller skadade komponenter i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kassera inte återladdningsmaterial eller kemikalier i vanligt avfall. Följ lokala riktlinjer för hantering av farligt avfall.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller bekymmer angående Redding Premium Deluxe Die Set, vänligen hänvisa till kontaktinformationen som finns på produktförpackningen eller besök tillverkarens webbplats. Se till att du har produktinformation redo för en mer effektiv respons.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa en säker och effektiv återladdningsupplevelse med ditt Redding Premium Deluxe Die Set. Prioritera alltid säkerhet och sök hjälp om du är osäker på något aspekt av återladdningsprocessen. Tack för att du uppmärksammar säkerheten.

Bezpečnostní pokyny pro PREMIUM DELUXE DIE SETS REDDING 308 WINCHESTER PREMIUM DELUXE DIE SET

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali sadu Redding Premium Deluxe Die Set pro vaše potřeby přebíjení. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny a pokyny, které zajistí bezpečné a efektivní používání tohoto produktu. Před použitím sady si prosím pečlivě přečtete tento dokument.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy dodržujte pokyny výrobce pro bezpečné používání sady.
- Ujistěte se, že jste obeznámeni s procesem přebíjení, než začnete tento produkt používat.
- Sadu uchovávejte na suchém a chladném místě, mimo přímé sluneční světlo a vlhkost.
- Držte sadu mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte sadu na opotřebení nebo poškození. Nepoužívejte, pokud jsou jakékoli části opotřebované nebo poškozené.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné podmínky nebo nehody příslušným orgánům.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- **Osobní ochranné pomůcky (OOP):**
 - Vždy noste ochranné brýle, abyste ochránili své oči během procesu přebíjení.
 - Používejte rukavice, abyste chránili své ruce před ostrými okraji a potenciální chemickou expozicí.
- **Manipulace a provoz:**
 - Sadu manipulujte opatrně, abyste se vyhnuli zranění.
 - Nepokoušejte se násilím spojit jakékoli komponenty; ujistěte se, že správně zapadají před použitím.
 - Vyhněte se rozptýlení při obsluze sady, abyste udrželi pozornost a bezpečnost.
- **Přebíjecí praktiky:**
 - Dodržujte doporučená data zatížení pro náboj 308 Winchester.
 - Používejte vhodné nástroje a zařízení určené pro přebíjení.
 - Ujistěte se, že pracovní prostor je čistý a organizovaný, aby se předešlo nehodám.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Pečlivě rozbalte sadu a ujistěte se, že jsou přítomny všechny komponenty.
- Postupujte podle pokynů pro instalaci Full Length Sizing Die, Bullet Micrometer Seating Die a Neck Sizing Die do vašeho přebíjecího lisu.
- Zajistěte každou die podle specifikací výrobce, aby se zabránilo pohybu během provozu.

2. Používání:

- Začněte s Full Length Sizing Die:
 - Nastavte die na požadované nastavení pomocí Carbide Size tlačítka.
 - Vložte nábojnici do die a plynule ovládejte lis.
- Poté použijte Bullet Micrometer Seating Die:
 - Nastavte mikrometr na požadovanou hloubku sezení projektilu.
 - Vložte projektil do nábojnice a ovládejte lis, abyste projektil usadili.
- Nakonec, pokud je to potřeba, použijte Neck Sizing Die:
 - Nastavte die podle svých požadavků a zmenšete krk nábojnice.

3. Po použití:

- Po dokončení přebíjecích úloh vyčistěte sadu, abyste odstranili jakékoli zbytky.
- Sadu uložte do původního obalu nebo vhodné nádoby, abyste ji chránili před poškozením.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli nepoužité nebo poškozené komponenty v souladu s místními předpisy.
- Nepokládejte přebíjecí materiály nebo chemikálie do běžného odpadu. Dodržujte místní pokyny pro likvidaci nebezpečného odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro otázky nebo obavy týkající se sady Redding Premium Deluxe Die Set se prosím obraťte na kontaktní informace uvedené na obalu produktu nebo navštivte webové stránky výrobce. Ujistěte se, že máte připraveny podrobnosti o produktu pro efektivnější odpověď.

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní přebíjení s vaší sadou Redding Premium Deluxe Die Set. Vždy upřednostňujte bezpečnost a vyhledejte pomoc, pokud si nejste jisti jakýmkoli aspektem procesu přebíjení. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti.